

CONTRACT
cu privire la aderarea la Agenția Națională ISBN Moldova

Nr. _____

mun. Chișinău

_____ 20 ____

I. PĂRȚILE CONTRACTANTE

Prezentul Contract este încheiat între:

Camera Națională a Cărții în calitate de *Agenție Națională ISBN Moldova* cu sediul pe adresa: municipiul Chișinău, bulevard Ștefan cel Mare și Sfânt 180, MD-2004 Chișinău, RM (în continuare – *CNCRM*), reprezentată de către *Valentina Chitoroagă, director general*, care acționează în baza Statutului, și

_____ (în continuare – *Editor*),

cu sediul pe adresa: _____,

reprezentat de către _____,

care acționează în baza _____,

au încheiat prezentul Contract în următoarele clauze:

II. OBIECTUL CONTRACTULUI

2.1. Obiectul prezentului Contract constituie afilierea Editorului la sistemul ISBN în Republica Moldova, stabilirea condițiilor de acordare a codurilor ISBN, accesul la baza de date ISBN-Moldova, precum și relațiile de cooperare între Camera Națională a Cărții, ca bază fizică și logistică a Sistemului ISBN în Republica Moldova și Editor.

III. DREPTURILE ȘI OBLIGAȚIILE PĂRȚILOR

Camera Națională a Cărții:

3.1. Acordă editorului, la cererea acestuia, coduri ISBN în conformitate cu prevederile Regulamentului de funcționare a Sistemului ISBN în Republica Moldova. Acordarea unor noi coduri ISBN se va face prin justificarea obligatorie a codurilor ISBN solicitate anterior, conform legii.

3.2. Codurile ISBN se transmit editorului, în scris, direct, prin fax sau e-mail prin fișa structurii CIP-ului, în termen de 2 zile lucrătoare din momentul recepționării materialelor.

3.3. Efectuează controlul imprimării codurilor ISBN pe cărți și broșuri editate de către editorii din Republica Moldova atât în țară, cât și peste hotare;

3.4. Asigură includerea în Registrul Național ISBN a informației despre codurile ISBN acordate editorului;

3.5. Operează modificări și completări în actele de reglementare privind Sistemul ISBN, avizând Editorul odată cu intrarea acestora în vigoare;

3.6. Suspendă prestarea serviciilor, pe un termen de 30 de zile, în cazul în care Editorul nu respectă prevederile Contractului;

3.7. Reziliază prezentul Contract, în mod unilateral, în termen de 30 de zile de la suspendarea prestării serviciilor, în cazul în care Editorul nu și-a îndeplinit obligațiunile asumate în prezentul Contract.

3.8. Difuzează editorului informația despre modificările în sistemul ISBN național și internațional prin intermediul paginii web;

3.9. Difuzează editorului informația referitoare la CIP, cât și despre publicațiile promoționale ale Camerei Naționale a Cărții ce țin de sistemul ISBN.

Editorul:

3.10. Asigură ca numărul de coduri ISBN solicitate să fie în concordanță cu numărul de titluri;

3.11. Asigură utilizarea și imprimarea corectă a numărului ISBN pe fiecare publicație;

3.12. Prezintă, în prima zi de apariție, exemplarele de Depozit legal ale publicației cu codul ISBN acordat;

3.13. Anunță în scris, în mod obligatoriu, Camera Națională a Cărții, despre eventualele modificări în cazul schimbării adresei, denumirii sau a altor elemente de identificare a editorului, pentru a actualiza înregistrarea din baza de date;

3.14. Asigură achitarea plăților pentru serviciile acordate, conform condițiilor stabilite în prezentul Contract;

3.15. Asigură respectarea prevederilor legislației în vigoare, inclusiv ale Legii cu privire la activitatea editorială Nr 939-XIV din 20.04.2000 (cu ultimele modificări), Regulamentului de funcționare a Sistemului ISBN în Republica Moldova;

3.16. Nu este în drept să transmită altui beneficiar codul ISBN;

3.17. Reziliază prezentul Contract în mod unilateral, informând în prealabil în formă scrisă, în termen de 30 zile Camera Națională a Cărții, indicând motivele rezilierii Contractului.

IV. CONDIȚIILE DE EFECTUARE A PLĂȚILOR

4.1. Plata pentru serviciile ce țin de funcționarea Sistemului ISBN, prestate de Camera Națională a Cărții, se efectuează prin virament sau numerar, în avans sau la momentul obținerii codului ISBN, conform tarifelor aprobate prin Hotărârea Guvernului Nr 1311 din 12.12.2005.

V. TERMENUL DE VALABILITATE A CONTRACTULUI

5.1. Prezentul Contract se încheie pe o perioadă nedeterminată și intră în vigoare la data semnării lui de către Părți și își produce efectele pe întreaga perioadă convenită;

5.2. Prezentul Contract poate fi reziliat prin acordul comun al Părților sau în mod unilateral în condițiile expuse în p. 3.6, 3.7, 3.17.

VI. SOLUȚIONAREA LITIGIILOR

6.1. Neînțelegerile și litigiile apărute între Părți în legătură cu prezentul Contract vor fi soluționate pe cale amiabilă prin negocieri directe între Părți;

6.2. În cazul în care soluționarea diferendelor nu este posibilă pe cale amiabilă, părțile cad de acord ca litigiul să fie supus spre soluționare instanțelor judecătorești.

VII. DISPOZIȚII FINALE

7.1. Prezentul contract reprezintă voința părților și înlătură orice altă înțelegere verbală dintre acestea, anterioară sau ulterioară încheierii lui;

7.2. În cazul reorganizării Părților sau modificării denumirii acestora, funcțiile lor privind executarea prevederilor prezentului Contract vor fi preluate de către succesorii în drepturi;

7.3. Modificarea contractului se face numai prin act adițional încheiat între părțile contractante;

7.4. Aspectele care nu sunt reglementate de prezentul Contract, Părțile le vor conforma prevederilor legislației în vigoare a Republicii Moldova;

7.5. Prezentul contract a fost încheiat în 2 exemplare, câte unul pentru fiecare dintre părți;

7.6. Din momentul semnării și intrării în vigoare a prezentului contract, Editorului i se atribuie statutul de membru oficial al Agenției Naționale ISBN.

ADRESELE ȘI RECHIZITELE "PĂRȚILOR"

Camera Națională a Cărții

bd. Ștefan cel Mare și Sfânt 180, MD-2004

Chișinău, Republica Moldova

cf 1006601003957

MF – Trezoreria de Stat TREZMD2X

IBAN **MD92TRPAAA142310A00936AA**

cont trezorerie **142310A00936AA**

tel.: 022 295916, 022 000611

fax : 022 295860, 030555239

URL: www.bookchamber.md

email ISBN.Moldova@gmail.com

CNC_Moldova@mail.ru

Chitoroagă Valentina, director general

(Nume, prenume, funcția deținută)

Semnătura

L. Ș.

(Nume, prenume, funcția deținută)

Semnătura

L. Ș.